

Diese Bekanntmachung auf der TED-Website: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:131591-2013:TEXT:DE:HTML>

**AT-Wien: Dienstleistungen von Architektur- und Ingenieurbüros sowie planungsbezogene Leistungen  
2013/S 078-131591**

**Auftragsbekanntmachung**

**Dienstleistungen**

Richtlinie 2004/18/EG

**Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

**I.1) Name, Adressen und Kontaktstelle(n)**

WIENER LINIEN GmbH & Co KG  
Erdbergstraße 202  
Kontaktstelle(n): Abteilung B67 - Planung, Bau und Projektmanagement  
Zu Händen von: DI Christian Wagner  
1030 Wien  
ÖSTERREICH  
Telefon: +43 1790967913  
E-Mail: [christian.wagner@wienerlinien.at](mailto:christian.wagner@wienerlinien.at)  
Fax: +43 1790967909

**Internet-Adresse(n):**

Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers: [www.wienerlinien.at](http://www.wienerlinien.at)

**Weitere Auskünfte erteilen:** die oben genannten Kontaktstellen

**Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen (einschließlich Unterlagen für den wettbewerblichen Dialog und ein dynamisches Beschaffungssystem) verschicken:** die oben genannten Kontaktstellen  
**Angebote oder Teilnahmeanträge sind zu richten an:**

Wiener Linien GmbH & Co KG, Abteilung Planung, Bau und Projektmanagement  
Erdbergstraße 202  
Kontaktstelle(n): Fr. Potenes  
1030 Wien  
ÖSTERREICH  
Telefon: +43 1790967004  
E-Mail: [b67@wienerlinien.at](mailto:b67@wienerlinien.at)  
Fax: +43 1790967009

Internet-Adresse: [www.wienerlinien.at](http://www.wienerlinien.at)

**I.2) Art des öffentlichen Auftraggebers**

Sonstige

**I.3) Haupttätigkeit(en)**

Sonstige: Städtische Eisenbahn-, Straßenbahn-, Oberleitungsbus- oder Busdienste

**I.4) Auftragsvergabe im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber**

Der öffentliche Auftraggeber beschafft im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber: nein

**Abschnitt II: Auftragsgegenstand**

**II.1) Beschreibung**

- II.1.1) **Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber:**  
Planungsleistungen des Projektes „U6-Generalsanierung“
- II.1.2) **Art des Auftrags und Ort der Ausführung, Lieferung bzw. Dienstleistung**  
Dienstleistungen  
Dienstleistungskategorie Nr 12: Architektur, technische Beratung und Planung, integrierte technische Leistungen, Stadt- und Landschaftsplanung, zugehörige wissenschaftliche und technische Beratung, technische Versuche und Analysen  
Hauptort der Ausführung, Lieferung oder Dienstleistungserbringung: Stationen Alser Straße, Währinger Straße und Nußdorfer Straße der U-Bahnlinie 6 in Wien  
NUTS-Code AT130
- II.1.3) **Angaben zum öffentlichen Auftrag, zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem (DBS)**  
Die Bekanntmachung betrifft einen öffentlichen Auftrag
- II.1.4) **Angaben zur Rahmenvereinbarung**
- II.1.5) **Kurze Beschreibung des Auftrags oder Beschaffungsvorhabens**  
Im Zuge des Projekts "U6-Generalsanierung" werden die Stationsgebäude der Stationen Alser Straße, Währinger Straße und Nußdorfer Straße unter Vorgaben des Bundesdenkmalschutzes generalsaniert. Dieser Auftrag umfasst die gesamten Planungsleistungen für alle 3 Stationen, inklusive Abstimmungen mit dem Bundesdenkmalamt, die Planungscoordination, Erstellung von Kostenberechnungen bzw. -schätzungen, und die Erstellung von Ausschreibungsunterlagen und sämtlicher Unterlagen, welche für die Baudurchführung erforderlich sind.
- II.1.6) **Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)**  
71240000, 71320000, 71322000, 71322500, 71327000
- II.1.7) **Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**  
Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen (GPA): nein
- II.1.8) **Lose**  
Aufteilung des Auftrags in Lose: nein
- II.1.9) **Angaben über Varianten/Alternativangebote**  
Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein
- II.2) **Menge oder Umfang des Auftrags**
- II.2.1) **Gesamtmenge bzw. -umfang:**  
siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"
- II.2.2) **Angaben zu Optionen**
- II.2.3) **Angaben zur Vertragsverlängerung**
- II.3) **Vertragslaufzeit bzw. Beginn und Ende der Auftragsausführung**  
Laufzeit in Monaten: 72 (ab Auftragsvergabe)

**Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben**

- III.1) **Bedingungen für den Auftrag**
- III.1.1) **Geforderte Kautionen und Sicherheiten:**
- III.1.2) **Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Verweis auf die maßgeblichen Vorschriften:**  
siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"

- III.1.3) **Rechtsform der Bietergemeinschaft, an die der Auftrag vergeben wird:**  
siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"
- III.1.4) **Sonstige besondere Bedingungen**  
Für die Ausführung des Auftrags gelten besondere Bedingungen: ja  
Darlegung der besonderen Bedingungen: siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"
- III.2) **Teilnahmebedingungen**
- III.2.1) **Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister**  
Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"
- III.2.2) **Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit**  
Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"  
Möglicherweise geforderte Mindeststandards: siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"
- III.2.3) **Technische Leistungsfähigkeit**  
Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:  
siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"  
Möglicherweise geforderte Mindeststandards:  
siehe Datei "01 U6 Teilnahmeantrag\_Planungsleistungen.pdf"
- III.2.4) **Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen**
- III.3) **Besondere Bedingungen für Dienstleistungsaufträge**
- III.3.1) **Angaben zu einem besonderen Berufsstand**  
Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten: ja  
Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift: siehe Datei "03 U6 Bewerbungsmapp\_Planungsleistungen.pdf"
- III.3.2) **Für die Erbringung der Dienstleistung verantwortliches Personal**  
Juristische Personen müssen die Namen und die beruflichen Qualifikationen der Personen angeben, die für die Erbringung der Dienstleistung verantwortlich sind: ja

#### **Abschnitt IV: Verfahren**

- IV.1) **Verfahrensart**
- IV.1.1) **Verfahrensart**  
Verhandlungsverfahren  
Einige Bewerber sind bereits ausgewählt worden (ggf. nach einem bestimmten Verhandlungsverfahren) nein
- IV.1.2) **Beschränkung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer, die zur Angebotsabgabe bzw. Teilnahme aufgefordert werden**
- IV.1.3) **Verringerung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer im Laufe der Verhandlung bzw. des Dialogs**  
Abwicklung des Verfahrens in aufeinander folgenden Phasen zwecks schrittweiser Verringerung der Zahl der zu erörternden Lösungen bzw. zu verhandelnden Angebote ja
- IV.2) **Zuschlagskriterien**
- IV.2.1) **Zuschlagskriterien**

das wirtschaftlich günstigste Angebot in Bezug auf die Kriterien, die in den Ausschreibungsunterlagen, der Aufforderung zur Angebotsabgabe oder zur Verhandlung bzw. in der Beschreibung zum wettbewerblichen Dialog aufgeführt sind

**IV.2.2) Angaben zur elektronischen Auktion**

Eine elektronische Auktion wird durchgeführt: nein

**IV.3) Verwaltungsangaben**

**IV.3.1) Aktenzeichen beim öffentlichen Auftraggeber:**

WL-B67-9-U6-S 13/001/13

**IV.3.2) Frühere Bekanntmachung(en) desselben Auftrags**

nein

**IV.3.3) Bedingungen für den Erhalt von Ausschreibungs- und ergänzenden Unterlagen bzw. der Beschreibung**

Kostenpflichtige Unterlagen: nein

**IV.3.4) Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

13.5.2013 - 09:00

**IV.3.5) Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber**

**IV.3.6) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge verfasst werden können**

Deutsch.

**IV.3.7) Bindefrist des Angebots**

**IV.3.8) Bedingungen für die Öffnung der Angebote**

**Abschnitt VI: Weitere Angaben**

**VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags**

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

**VI.2) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der Europäischen Union finanziert wird: nein

**VI.3) Zusätzliche Angaben**

**VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

**VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Vergabekontrollsenat Wien

Wipplingerstraße 8

1010 Wien

ÖSTERREICH

E-Mail: [post@vergabekontrollsenat.wien.at](mailto:post@vergabekontrollsenat.wien.at)

Telefon: +43 1400097117

Fax: +43 140009997115

**VI.4.2) Einlegung von Rechtsbehelfen**

**VI.4.3) Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt**

**VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:**

19.4.2013